

Nagyváradai Estilap

A szerkesztésért felelős:
MARTON MANO, főszerkesztő

Kiadóhivatal Hegedűs Hírlapiroda
Szerkesztőség: Károly herceg (Szilágyi Dezső)-utca 6.

Mit találtak Manoilescu feljegyzései közt

Megbeszélések és politikai vélemények — Ma délután
tájékoztatta a sajtót Tatarescu belügyi államtitkár

— Bukaresti tudósítónk távirata —

Ha csak valami akadály közbe nem jön, akkor Tatarescu belügyi államtitkár ma, csütörtökön délután a leg részletesebben feltárja a bukaresti sajtó és a külföldi lapok romániai tudósítói előtt a Manoilescu-ügy összes adatait. A hadbíróság ügyésze már befejezte a vizsgálatot és így a közönség is megismerheti az ügy részleteit.

Jólétesült helyen úgy tudják, hogy a Manoilescu-ügyben folytatott katonai-ügyszeri vizsgálat dossierja a következő dokumentumokat tartalmazza:

1. Károly herceg levelei, amelyeket a politikai pártok vezéreikhez intézett és a kiáltvány — amelyet nyilatkozat formájában a „Le Matin” leközölt.

2. Manoilescu személyes feljegyzéseire szolgáló füzet, amelyben össze vannak foglalva a Károly herceggel és más személyiségekkel folytatott beszélgetések.

Ezek a feljegyzések háromfélék: egyesek közönséges írásnak, mások titkosak, amelyeket már a megtalált kulcs segítségével sikerült elolvasni. Ismét másoknak a kulcsát még nem találták meg.

A megjelölt feljegyzések között vannak jelentéktelenek és vannak olyanok, amelyek többé-kevésbé fontosak. — Így megtalálták

Károly herceg és Manoilescu legelső megbeszélésének szövegét.

Azután megtalálták azt a memorandumot, amelyet Károly herceg még régebben küldött I. Ferdinánd királynak.

Ebben a memorandumban az aviatika fogyatékoságairól számol be a herceg.

Végül találtak feljegyzéseket azokra a motívumokra nézve, amelyek a herceget lemondásra késztették.

Vannak a feljegyzések között Károly hercegtől származó politikai vélemények is. Így például egy kijelentés Averescu tábornok kormányzása idejéből.

Károly herceg ebben azt mondja, hogy Averescunak diktatori hajlamai vannak.

Ezeket a feljegyzéseket sikerült kibetűzni, de vannak

még megoldatlan írássok.

Találtak aztán egy táviratot, amelyet felesége intézett Manoilescuhoz Párisba. Ebben a táviratban nyíltan ez van:

— Hozz magaddal deklarációnkat a pártvezérekhez is.

Vannak még nyílt távirati közlések, amelyeket Manoilescu Párisba akart küldeni Emil Gatoschi-nak, Károly herceg egy intímusának. Ezeket a táviratokat azonban a posta nem továbbította.

Jugoszláviában minden gyerek olyan fannyelvű iskolába járhat, amilyen nemzetiségűnek a szülők vallják magukat

Visszavonták a „névvegyelemző” rendeletet

— Az Estilap eredeti távirata —

Befgrádból jelentik: Kuma nudi jugoszláv közoktatásügyi miniszter rendeletet bocsátott ki, amely

megszünteti az eddig érvényben volt úgynevezett „névvegyelemzés”-t.

Ez a névvegyelemzés a Bácskában és a Bánát szerb részén volt érvényben és elsősorban arra vonatkozott, hogy a nem-magyar nevű gyerekeket — bár szüleik magyarnak vallották magukat és magyarok is voltak — elterelje a magyar iskolákba a szerb iskola felé. Sok fájdalomnak, bosszúságnak, bajnak volt okozója ez a névvegyelemzés, amely méltán váltotta Jugoszlávia nem-szláv lakosságának ki az ellenszenvét.

A magyarokon kívül ugyanígy vonatkozott ez a rendelet a német és

román nemzetiségű gyerekekre is,

ugy, hogy például a nagybecskereki, vagy verseci szülő, bár románnak vallotta magát és az is volt az anyanyelve —

mégis szerb iskolába kellett, hogy küldje gyermekét,

ha neve szláv hangzású, például: — vics-re végződő volt.

Ezen az anomálián segít most a jugoszláv közoktatás-

ügyi miniszter rendelkezése, amely megengedi, hogy az elemi iskolák magyar, német és román osztályaiba

a gyermekeket az általuk beszélt anyanyelv, vala-

mint a szülők nyilatkozata szerint kell beírni.

A jugoszláv közoktatásügyi miniszternek ez a rendelet érthető megnyugvást váltott ki a kisebbségek körében.

Tüntettek Kolozsváron Eftimiu ellen

Kolozsvárról táviratozzák:

A román nemzeti színházban tegnap este botrányos tüntetés folyt le Victor Eftimiu vezérigazgató ellen. A színházban a vezérigazgató „Érzelmes szőlőhám” című darabát játszották és a tüntetés a darab szerzője ellen irányult. A demonstráció nem az első ebben a szerenban és a bukaresti szélső nacionalista sajtó in-

spirálja a tüntetéseket. Az ok az, hogy Victor Eftimiu a háború alatti magatartása miatt a szélső sovinizia körök el akarják távolítani a vezérigazgatói székéből. A második felvonás alatt a botrány olyan hangos volt, hogy a rendőrségnek kellett közbejőnie és a tüntetőket kivezetnie. Az előadás megszakadt és csak hosszabb szünet után tudták folytatni.

A magyar kormány átveszi a faszisták szociális reformjait

— Az Estilap eredeti távirata —

Rómából jelentik: A „Lavoro d'Italia”, a faszizmus tanulmányozása céljából Olaszországban időző magyar bizottság vezetőjének, Prónay György államtitkárnak politikai pályautasítás ismereti, majd intervjút közöl Prónaytól.

Prónay az intervjuban kijelenti, hogy a tanulmányút főképpen a faszizmus szociális és népiéleti intézményeinek megismerése céljából van. Rész-

letesen fogják tanulmányozni a faszista párt szervezetét, a nemzeti miliciát, a közjogi és közigazgatási reformokat.

Nagy elismeréssel nyilatkozott Prónay György a „balita” szervezetről, amely az ifjúság faszista szellemében való és testi nevelését biztosítja. Kijelentette, hogy a magyar kormány néhány faszista-reformot meg akar valósítani, sőt több népiéleti intézkedést már át is vett a faszizmustól.

Román ujságírók estélye Nagyváradon

Az erdélyi román ujságíró szindikátus szombati estélye iránt Nagyvárad egész társadalmában élénk érdeklődés mutatkozik. Az estélyt a Kereskedelmi Csarnok összes termeiben tartják és jövedelme gyarapítani fogja azt az alapot, amelyből az erdélyi román ujságírók számára egy ujságíró-otthont kívánnak létesíteni. A nemes cél érdekében mindenki támogatja a szombati estélyt, amelynek műsora is érdekes és művészi. Bevezető beszédet Egrý Gergely polgármester mond, majd A. Hodós szerkesztő, a bukaresti Teatrul National volt igazgatója tart érdekes előadást; Cotrus, az ismert poéta saját verseit olvassa fel, Marcus Rita asszony operadáriát énekel és I. Cotrus asszony, a kiváló tehetségu zongoraművész néhány pompás hangversenydarabot ad elő. Az előadás után tánc következik.

Mindenféle

Vas és rézbutor

érkezett nagyon szép és jó kivitelben, jutányos áron 3967

REISZ MIKSA butorgyárába.

Bul. Regele Ferdinand 13.



200 lei
a leg-
szebb
kalap

Heller & Deutsch

kalapgyár lerakásában
Strada Nicolae Iorga 21.

Női és férfi kalapokat szépen és olcsón festünk és alakítunk.

Gyár: Bul. Regele Ferdinand 20.

Üzletemet rövid idő alatt áttelekzem

a Str. Vlahuta 2. sz. alatti volt Gróza-féle helyiségbe, miért is a raktáron levő női pongyolákat, női felöltőket és téli kabátokat, úgyszintén gyermekkabátokat minden elfogadható árt árusítom 23

Weber Modell Áruház

Vlahutja (Szent János)-utca 6.

Rebeles & Fodor

uri szabók 3255

Bazár-épület, színházzal szemben

A váradai orvosok közös rendelő felállítását tervezik

Példájukat az ügyvédek követni fogják

A nagyváradai orvosok körében rendkívül érdekes mozgalom indult meg, amely valószínűleg követőre talál a többi városok orvosi társadalmában is. Arról van ugyanis szó, hogy a legkiválóbb nagyváradai orvosok,

a város közepén több helyen is közös rendelőket akarnak felállítani.

és mintaszerűen berendezett városi klinikát akarnak létesíteni.

Az ötlet voltaképpen nem új, mert a nagy világvárosokban már számos ilyen elsőrangú klinika működik. Az orvosok abból a megfontolásból indulnak ki, hogy a nagy lakáshiány miatt nem lesz alkalomuk a jövőben külön és önálló rendelőket fenntartani. A legnagyobb luxus ma az, hogy az orvos rendelője a lakásával együtt legyen a város közepén, ahol a lakberek a legmagasabbak és ahol, ha a lakások felszabadulnak, nem is tudnak elhelyezkedni a nagyváradai speciálisták.

A terv tehát az, hogy az orvosok a város külső részein vesznek fel maguknak lakást, de a rendelő helyiséget közösen tartják meg a centrumokban.

Az ilyen városi klinika az összes orvosi szakmákat egyesíteni fogja. Egy hatalmas közös és elegáns berendezett városzobában gyűlnék össze a betegek és ebből az előcsarnokból vezetnek be az átlók az egyes speciálisták külön rendelő terméibe. Pontosan meghatározzák minden egyes orvos rendelési idejét, úgy, hogy a közönség állandóan tájékozódni tud, hogy melyik orvost mikor találhatja a központi klinikán.

Természetes, hogy a közös orvosi rendelőt együttes erővel és közös költséggel felszerelik a legmodernebb orvosi műszerekkel, röntgen-gépekkel, kétkéty-kezelő- és általában olyan fontos és újszerű készülékekkel, amelyeket eddig nem állott módjában minden egyes orvosnak külön beszerezni. Gondoskodni fognak megfelelő laboránsokról és segítőkről is, akik állandóan a betegek rendelkezésére állnak.

Értesülésünk szerint

az egyik ilyen orvosi klinika építését már a legközelebbi jövőben megkezdik.

Hat-hét kiváló speciálista fog itt állandóan működni és valószínű, hogy lassanként erre a rendszerre tér át a város egész orvosi társadalmát. A tervet az orvosgyűlés legközelebbi gyűlésén fogják meg-

beszélni és az a tény, hogy az ötlet már is nagyon népszerű az orvosok között, már előre is biztosítja a vállalkozás sikerét. Bizonyos, hogy a közönség is nagy örömmel fogadja ezt az új rendszert, amely modern és tökéletes intézményekkel fogja gazdagítani Nagyvárad közegészségügyét.

Érdekes, hogy az

orvosok példáját az ügyvédek is követni szándékoznak.

Ugy, ahogy Bukarestben van:

több nagyváradai ügyvéd közös helyiséget fog bérelni, közös városzobával,

közös irodai személyzettel.

Az ilyen társulás a rezsi-költségeket lényegesen csökkenti. E mellett minden ügyvéd megtarthatja önállóságát is, mert a közös irodahelyiség nem jelent társulást.

A jövő képe tehát kezd kibontakozni. Előre látható az, hogy úgy, mint a többi nagy városokban, a város közepén csak nagyon kevés magánlakás lesz, mert a lakbért megfizetni majdnem lehetetlen. Irodákat, orvosi rendelőket, vállalati helyiségeket rendeznek be a váradai Cityben, míg a lakások lehetőleg egészséges helyeken, külön magán-épületekben lesznek.



Friss dunai hal

állandóan kapható

Andru Virgil-nél

Bratianu (Szaniszló)-utca 1. szám

SZÍNHÁZ

HETI MŰSOR:

Szombat (nov. 5.) este 8 órakor: Legkisebbik Horváth-lány, operett-ujdonosság, bemutató. C. bérlet. Sorozatszám 9.

Vasárnap (nov. 6.) délután 4 órakor: Marinka táncosnő, operett, mérsékelt helyárrakkal. Kondor Ibolya, Kertész Manci és Felhő Ervin új tagok fellépésével. Sorozatszám 10.

Vasárnap (nov. 6.) este 8 órakor: Legkisebbik Horváth-lány, operett-ujdonosság, másodszer. Bérleten kívül. Sorozatszám 11.

Hétfőn (nov. 7.) este 8 órakor: Legkisebbik Horváth-lány, újdonság harmadszor. A bérlet. Sorozatszám 12.

BÉRLETI HIRDETÉS.

Tisztelettel értesítem Nagyvárad t. közönségét, hogy az 1927—1928. évi színi-udényre bérletet nyitok az alábbiak szerint:

A Bérlet 30 A, 30 B és 30 C estére köthető az alábbi árak szerint:

Nagy páholy 30 bérleti estére: 12630 Lei.

Rendés páholy 9384 Lei.

Zsölle 2524 Lei.

Körszék 1975 Lei.

Támlásszék 1240 Lei.

Másodrendű támlás 1050 L.

Béremi lehet a színház titkári

Erkélyszék 1050 Lei.

A bérletek három részben fizethetők a színház titkári irodájában minden nap délután 10—1-ig és d. u. 4—6-ig.

Erdélyi Miklós.

— Szelvény-bérlet. A színház igazgatósága közli a közönséggel, hogy szelvénybérleteket is ad ki.

— Pénztári órák. A magyar színház pénztára, amely a színház bal oldalán van, délelőtt 9—1-ig és délután 4—6-ig van nyitva.

— A Legkisebbik Horváth-lány szereplői. Rendkívül érdeklődés előzi meg ennek a szenzációs Zerkovitz-operettnek a bemutatását. Valóban egyik sláger darabja lesz a színháznak ez az érdekes librettó és fülbemászó zenéjű operett, amelynek külön érdekessége és meglepetése lesz a szenzációs charleston táncoktató. A darab címszerepében Kondor Ibolya fog elragadó sikereket aratni, kivételes művészi játékával. Pazar toaletti pedig egyenesen szenzációs látványosságok lesznek. Az operett együttes két kiváló művésznője játsza a másik két Horváth-lány szerepét is: Kertész Manci és Székely Klári lesz a másik két Horváth-lány, akik olyan temperamentummal és művészettel játszik szerepüket, hogy alakításuk felejthetetlen lesz és nekik is forró sikert hoz a darab. Horváthné szerepében T. Pogány Janka fog egy igazi magyar asszonyt játszani kivételes tehetséggel. A férfiak közül Tompa Béla, Felhő Ervin, Bereng Béla, Stoll és Kornai játszanak a darabban, akik valamennyien a legjobb szerepekhez jutottak és teljesítik teszik az operett biztos sikerét. Kertész Manci és Felhő Ervin boszorkányos charleston táncoktatója egyenesen szenzációszámra fog menni és külön érdekesség.

— Marinka táncosnő, mérsékelt helyárrakkal. Vasárnap délután 4 órai kezdettel lesz műsoron mérsékelt helyárrakkal ez a pompás és látványos operett Kondor Ibolya, Kertész Manci és Felhő Ervin új tagok fellépésével.

Pillanatképek Berlinből

II

A mai berlini pincér a legkedvesebb, néha azonos idegekre menő, kabaréfigura. Egy lépéssel arrább, a tálat asztalnál egykedvűen iszogatja sörét; körülötte tombolhatnak a vendégek, ő oda se figyel vagy legjobb esetében a reménnyel kecsegtet, hogy „mein Kollege Kommt sofort!” Szegény vendégnek csak kis só vagy kenyér hiányzik meleg ételéhez, de ha tányérokat hangát is a pincér fejéhez, akkor sem tudja kihozni irigyléreméltó flegmájából. Segítség vagy kiszolgálás reménytelen, mert — nem az ő rayonja!...

Ha vizet kérünk, válaszni kérést kapunk: mosakodni akar? — A pincér nem szalad egy emeletet, ha úgy gondolja, hogy a vendég által kért sütemény esetleg elfogyott. A pincér itt nem cinizetes „four”; kegyet megnyerni csak akkor lehet, ha bizalmaskodni hagyjuk...

Ezzel szemben sehol sincs boraválól — és nélkülözni tudjuk ezt a kiváló rendszert, a főpincér, pincér, italos, kenyeres, ratikos, ruhafáros és még stentudja melyik fontos személyével együtt!

A legelőkelőbb csemege üzlet, illetve gyárnak, a Koschwitznak, elegáns vendéglője van. Ide minden este bejön egy öreg újságíró. Leül, maga mellé teszi a kötet újságját és megvacsorázik. Utána fizet, körülmegy és a többi vendégnek eladja a lapokat. A helyszínen megkeresi vacsora-virtülijét...

Berlin a táblák városa. A bejáratozók több főhírt figyelmeztet bennünket, hogy „Achtung-Stufe!” (Számítanak a vakokra. Szegény, ha nem látna a lépcsőt a táblát biztosan észrevenné.) Ajtókon kívül ezt látjuk „Eingang”, ugyanazon belül „Ausgang”. Nehogy valaki kívülről kimenjen, vagy belülről bemenjen! Setatek padjain: „Bank”. (Rettenetes volna, ha valaki borotvaszáponnak nézne!) De mindezt fölülmúlja, az a történelmi tény, hogy a politikai zavargások idején a kurtürstendamm sarkán egy táblát tartottak a következő figyelmeztetéssel: „Achtung, hier wird geschossen!”

Berlinben mindent szabad. Az acélsikakosok épüget tarthatnak felvonulásokat, mint a kommunisták. A rendről azonban gondoskodnak.

A keret neveléségen egyéni és kedves: a kommunistákat két oldalról szoronyos rendőrök kísérik, utánuk pedig rendőrökkel megrakott, reflektorral és gépfegyverrel felszerelt autóbusz halad.

Természetesen az összes politikai pártok ugyanaznap tartják a gyűléseiket és felvonulásukat. Szép békességben, egymás mellett haladnak. A nacionalisták a „Wacht am Rhein”-t, a szocialisták a „Marseillaise”-t éneklék, a kommunisák az „Internacionale”-t fútyulják és dobolják. Egy-egy szor. Mi pedig belesüketülünk...

Visszatérünk a luxusra. A legszébb virágüzletek, — mindannyi kiállítás — Berlinben vannak. — Rájöttek, hogy a legjobb reklám: a kirakat. Ebben aztán pompásat produkálnak. A női di-

vat kirakatok csodásak. Tüli, se-lyem és lamé álmokba burkolt sikkos és művészi viaszfigurák csábitják be az amugysem erős ellentállást kifejtő hölgyeket.

Látványosság a „Figaro” fodrászüzlet. Társalgó az összes világlapokkal. A férteremben ragyogó önálló mosdók, minden károsszekken telefon, ahonnan szappanozás közben intézhetik el az urak üzleti ügyeiket. Ötven változatot, szép manikűrös görli. A női-szalomban minden, ami női szemek-szájak, orrok ingere. De legnagyobb szerűbb a gyermek-terem.

Itt megvannak az összes játéksze-pek. Azt hiszem ez az egyetlen borbély a földön, ahová a gyere-kek cipelik el a szüleiket!

Egy német alkalmazott hatás-körébe avatkozni: istenkisértés! Kedves jelenetnek voltam tanúja a „Schnellbahn” (földalatti vasút) állomásán. Kissé sokáig állt a vo-nat és egy türelmetlen utas, ami-kor zöld lett a lámpa, elkiáltotta a kalauzok vezényszavát: „Fer-tig!” Nosza, megeredt a kalauzi önértéztől mozgatót velv:

„Vas ist fertig? Nichts is fer-tich! Wenn ich sag fertig, dann ist's fertig!” — Fertig!.

Az állomásfőnök elégtűlten le-

engedi kezét és a hatkocsis vonat belefuródik a sötétségbe...

Siklós Ferenc.

MENDEL

RUHAÁRUHÁZ

Reg. Ferdinand 3.

**Átmeneti kabátok
Raglánok
Eszköpenyek
nagy választékban**

A falvakról hurcolják be Váradra a skarlát-járványt

150 százalékkal nőtt az idén a betegek száma a tavalyihoz viszonyítva
Az iskolák bezárása előtt?

Talán eddig még sohasem fenyegette a járványos beteg-ségek réme olyan veszedel-mes módon Nagyvárad városát mint az idén. Kora tavasszal kezdte meg pusztító útját és már ősz utóján tartunk és még egyre szedi az áldozatokat. — Különösen a skarlátos megbete-gedések száma emelkedik folytonosan és félő, hogy ezt a gyermekek között pusztító járványt igen nehezen lehet majd megakadályozni utójában. Első szomorú következménye az volt az újabb járványos megbetegedéseknek, hogy ha-tósági utasításra bezárták az Erzsébet-árvaházat, ahol egy-szerre három skarlátos esetet is konstátáltak.

Hogy kit terhel a felelős-ség? — e cikk keretén belül nem célunk erre kitérni. — E helyen csupán annyit tartunk szükségesnek megemlíteni, hogy

a Nagyvárad Estilap több ízben foglalt állást amellett, hogy újból el kell ha-lasztani az iskolák meg-nyitását.

És most a sajnálatos esemé-nyek és a hivatalos helyről el-hangzott nyilatkozatok is, a mi álláspontunk helyességét és feltétlen jogosságát igazolják.

A tisztí főorvosi hivatalban, ahol elsősorban igyekeztünk információkat szerezni az újabb járványos megbetegedések közvetlen okáról, — siet-tek kijelenteni, hogy

a skarlát évről-évre szin-te természetesen meg-ismétlődik.

Az iskolákba mindenfelől összegyűlő gyermekek hozzák magukkal szervezetükben a fertőző bacilusokat és az in-ternátusok, ahol mindenféle gyermek van összezsúfolva, kitűnő talajai a járvány to-vábbterjedésének.

Egyébként a tisztí főorvosi hivatalban az aábbi rendkívül érdekes nyilatkozatot adták

az Estilap munkatársának:

— Már az idei nyáron olyan nagyszabású volt a skarlát-járvány Nagyváradon, hogy

amióta pontos statisztikát vezetnek és amióta tisztí főorvosi hivatal működik, nem volt még példa.

— Váltig nyomoztunk és kutattuk a rejtélyes okokat, de egyenesen lehetetlen volt azt precízen megállapítani.

— Mi sem jellemzőbb arra, — folytatta nyilatkozatát in-formátorunk, — hogy egy év leforgása alatt milyen emelke-dés volt a skarlátos megbete-gedésben, mint az, ha össze-hasonlítjuk az idei statisztikát az előző évivel.

— Míg 1925 november 2-től 1926 november 2-ig, összesen

105 skarlátos volt Nagy-váradon,

addig 1926. november 3-tól 1927 november 3-ig, tehát a mai napig

251 skarlátost tartottunk nyilván.

— Könnyen megállapítható ezekből az adatokból, hogy egy év leforgása alatt

csaknem 150 százalékos az emelkedés.

— Jelen pillanatban a város területén

45 skarlátost ápolnak, akik közül 43 a járvány-kórházban nyert elhelye-zést,

kettőt pedig odahaza kezel-nek.

— A főorvosi hivatal a tör-vényben előírt összes intézke-déseket életbeléptette a jár-vány továbbterjedésének a megakadályozására, sőt, — hogy pontosan fejezzem ki magamat — többet tettünk, mint ke lett volna. Ezeknek az előrelátó intézkedéseknek tu-lajdonítható aztán, hogy bár-mennyire is veszedelmes a helyzet, a tény az, hogy

a skarlátos megbetegede-sek csak szórványosan léptek föl.

— Egy bizonyos: az, hogy a járvány főfészke nem itt van minálunk.

Videkről hurcolták és hur-collják be még ma is.

Az internátusokban lakó diákok szülei élelmiszert és ruhaneműt hoznak. Odahaza a faluban van a beteg. A falusi orvosi kezelés nem olyan kö-rültekintő, de meg különben is a parasztember, csak végső esetben fordul az orvoshoz. — Akkorára persze a beteg meg-iertőzi a szomszédokat is. Ez hosszú éveken keresztül le-szűrt igazság. Végsőképpen alig-ha lehet megakadályozni. Min-den fiatal generáció tul esik rajta.

— Ami a tifuszos megbete-gedéseket illeti, — folytatta nyilatkozatát informátorunk — örvendetes javulás konstátálható. A tifusz különben is nyári betegség, ami be-nyu-lik ugyan az őszbe, de legké-sőbb decemberre megszűnik, hogy azután júniusban újra megkezdje pusztításait.

A múlt évben különben 102 tifuszos betegünk volt; az idén mindössze 85 eset for-dult elő. Egyszóval ez a jár-vány egyre csökken.

A nyilatkozathoz még csu-pán annyit fűzünk hozzá, hogy a skarlátos megbetegedések-vel kapcsolatosan a tanügyi hatóságok komolyan foglal-koznak azzal a tervvel, hogy

az iskolákat néhány hétre bezárassák.

Az ügyben a közeli napok során igen fontos megbeszélé-seket tartanak.

Tegyen próbavásárlást

Friedman Jenő-cégnél

Sas-passage 3961

Majdnem válással végződött a „Szívek harca” váradi fejezete

Amikor a férj királyoknál is nagyobb ur akar lenni — Egy zárt tárgyalás és egy nyilvános kibékülés a válópörös tárgyaláson

Valamikor a válópörös tárgyalások szint és hangulatot jelentettek a bírósági tárgyalások szürkeségében, de most már ez is unott sablonná szürkült: — nehéz az élet, amúgy is alig elviselhető, ha még ellentét is merül fel a házastársak között, igazán legjobb, legegyszerűbb és leggazdaságosabb elválni.

A válópörös napok iránt hát nincs is már többé olyan érdeklődés, mint régen, amikor friss pikantériákat ígért minden — hisz oly ritkán előforduló — válópör. Most ügyvédek, bírák, sőt a felek maguk is olyan közönséges aktának tekintenek minden válópört, mint egykor a csirkepöröket, vagy a falusi becsületsértéseket, amelyek gyakran keletkeztek egy görbe ránezésből is.

A tegnapi válópörök között mégis akadt kettő, ami eltért a sablontól és amiről sokat beszéltek a váradi törvényszék folyosóin.

Az egyik válópör tárgyalás nevezetessége az volt, hogy Simonca György dr. zárt tárgyalást kért, mielőtt megindokolta volna ügyfele — előkelő köztisztviselő — nevében a házasság felbontására irányuló keresetét. A bíróság természetesen elrendelte a zárt tárgyalást és ennek befejezése után elválasztotta a főtisztviselőt a feleségétől. Nyilván a zárt tárgyalás anyaga alapján.

A másik tárgyalás nyilvános volt. A legteljesebb nyilvánosság előtt tárgyalták le azokat a nézeteltéréseket, vitákat, amelyekkel sikerült a házastársaknak egymás életét pokollá tenni.

Nem volt pazarló az asszony s nem volt iszákos, kártírá, kicsapongó a férj. Két rendes, egészen egymáshoz illő ember volt ez a házaspár, csak a szükségleteik körül támadt közöttük nézeteltérés. A szellem és a test szükségletei körül.

A szellem, amelynek szükségletei voltak, az asszonyé volt. Egy kicsit álmódzó, hamis regényeken nevelt szellem volt, aki talán még a férjhezmenés után is (— rosszat ne tessék gondolni —) egy lovagról ábrándozott, aki ki fogja őt szabadítani az óriások hatalmas várkastélyából és ábrándos kék szemével éjjel-nappal a Szívek harca érzelmes történetét bujtja.

A férjnek ez nem tetszett. Nem tudjuk, mi volt a lényeges kifogása a Szívek harca ellen, a mesezövése együgyűsége bosszantotta-e, avagy csupán az, hogy naponként és háromlelként húzták tovább a költői igazságszolgáltatás diadalát, de bizonyos, hogy nem tetszett neki, tiltakozott ellene és végül egészen egyszerűen tiltotta az asszonyt a Szívek harca-tól.

A tilalom a regény közepe táján hangozott el és nemcsak az egyre izgalmasabb mese kibontakozásától akarta megfosztani a rajongó kis asszonyt, hanem „asszonyi méltósága”-tól is, holott... holott az asszonykának is lehetnek volna komoly panaszaik férjükről, nemcsak a szükségletei és azok kielégítése ellen. Feltételt szabtott tehát a férj parancs teljesítéséhez.

A férj tudniillik egy egészen kényelmes ur volt, aki minden tekintetben kiszolgáltatta magát, sőt bizonyos vonatkozásban a királyoknál is nagyobb urnak tartotta magát; amikor az est lezállt: ő nem volt hajlandó többé semmilyen körülmények között elhagyni a háló és egyben lakószobát és amennyiben mégis el kellett volna hagyni, akkor sem hagyta el, hanem hagyta, hogy a felesége tegye meg helyette utólag azokat a lépéseket...

Tiszta dolog: ha nek. tilos a Szívek harca... akkor férj uram is járjon a saját dolgában a magában... nem igaz?... Szó szót követett. Kiki ur védte a maga igazát, Kikiné pedig a magáét és ez csak a bírósághoz vezethetett: — válóper lett a perlekedésből.

Azóta hetek, hónapok multak el, a Szívek harca is — bármily hihetetlen — befejezést nyert, sőt

Rózsika sokszínűnyomásos képe ott függ minden jobb ház falán és amikor most a bírósági folyosón találkozott férj és feleség: — mintha már enyhült volna a feszültség, mintha már békülésre is hajlandók lettek volna, csak proponálta volna valaki...

Néha órákig is eltart, amíg a beidéztet felek a bíró elé kerülnek. A várakozásnak ezek az órái sok békés egyezséget hoztak már és most is... addig kerülgettek egymást fel s alá sétáló egykori házastársak, míg egy fordulónál élesen szembekerültek és... végre mi van benne... szöbe elegyedtek. A Szívek harcáról, vagy a maguk szegény szívének egyszerű esetéről beszéltek-e, azt senkinek sem tudja, de mire a bíróság elé kerültek, az asszony megerősítette a férj közlését, hogy — már nem válnak. Kibékültek.

— Visszamegyek hozzá bíró ur kérem, de ha még egyszer fiksziroz a Szívek harcával úgy ott hagyom, hogy még a bíróság elé sem jövök el az érdekemben! — mondotta a kacki kis menyecske és karonfogva ment az urával a régi fészekbe, ahová az új békesség szimbólumául végül mégis beköltözött a szomorúsorsú Rózsika, többszörben nyomva, ingyen a Szívek harca hűséges olvasóinak...

SPORT

NAC--Törekvés bajnoki meccs vasárnap délután a Rhédey-keriben

Vasárnap délután találkozók — egy év óta először — bajnoki küzdelemben a két örök rivális. Az elmúlt évben a Nac kiválásával teljesen egyoldalú lett a bajnokság és már előre elintéztnek tartották.

Most azonban, hogy a Nac ismét részt vesz a bajnokságon, újra a régi izgalmas lefolyású a kampány. Hozzájuk csatlakozik még a kemény és nagy játékerőt képviselő szalontai legénység. A Nac kétszeresen ambicionálja a mérkőzés megnyerését. Először is nagyon ég a revansvágytól: szeretné kiköszörölni a két év óta először az olimpiai napon szenvedett csorbát. Másodszor: szeretné visszahódítani a már régen elvándorolt bajnokságát.

A Törekvés szintén nagyon ambicionálja a sikert, meri nagyon szeretné bebizonyítani a múlt hónap győzelem realitását s a bajnokságot sem szeretné átengedni a zöld-fehérek portájára. Annyi azonban bizonyos, hogy egy pont elvesztése is nagy befolyással lesz a bajnokságra, meri a Törekvésnek most már nincs hátra nehezebb mérkőzése és ha vasárnap győz, úgy egészen biztos, ő lesz az őszi forduló első helyezettje. A Nacnak viszont mindkét pont megnyerésére szüksége van, mert még hátra van az NSC elleni mérkőzése, ahol nagyon könnyen leadhat egy pontot.

Mindkét csapat a legteljesebb összeállításban látszik. Az összeállításokat még nem sikerült megtudnunk, mert az inézók a legnagyobb titokban tartják.

Előzőleg az NSC játszik a Bihorul CFR-rel bajnoki mérkőzést. A Bihorul CFR vasárnap már

szerelheteti katonajátékosait, akiket eddig nélkülözni volt kénytelen s így nagyon kemény küzdelemre van kitalálás.

○ A NAC hírei. A tréner felkéri a NAC összes I., I-b. ifj. és törpe játékosait, hogy a mai tréningben, tekintettel a vasárnapi meccs fontosságára, okvetlen megjelenni szíveskedjenek. Igazolatlan távolmaradás fegyelmi eljárást von maga után.

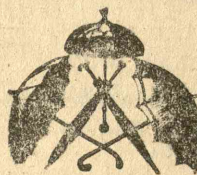
Rudolf Mosse R. T.

hirdető iroda

27 irodáját Alexandrii (Teleki utca) 2. al

Nagyvárad Takarékpénztár épületébe (Madas keresk. irodába) helyezte át

Telefon: 603



3 ismeri szó:

Ernyőt

Blum-nál

vegüen Köröspart

DARABONT és SZIKSZAY

uriszabók

ajánlják legjobb márkájú angol szöveteiket
Rendeléseket napi áron alul teljesítünk.

Jól jegyezze meg: legjobb, legegészségesebb szórakozóhely: ELYSEE-MOZGO

Egész Erdélyben

a hírek igazi heroldjai vagyunk. Szerencsés megjelenési ideje következtében a Nagyvárad Estilap az az újság, mely a világ minden részében történő események hírét leggyorsabban, legelsőnek, szinte azon forrón közvetíti olvasóinak. Hírszolgálatunkat napról-napra szélesítjük, s így ma már nemcsak Bukarest, Budapest és Bécs a tudósításaink központja, de külföldi nagy távirati irodák hírei is minden nap kora délelőtt rendelkezésünkre állanak. — Nagy áldozat ez, de semmi sem elég áldozat nekünk, hogy a közönségnek szívünk szerint eleven, friss, jó, megbízható, színes újságot adjunk. Viszont boldogan érezzük, hogy a közönség támogatása napról-napra intenzívebbé válik s ma már valóban elmondhatjuk a „Nagyvárad Estilap”, hogy Erdély minden részében mindennap olvassák.

Megnyílt „RESTAURANT BURSA”

Ausländer Vili vezetése alatt.
A legjobb erdélyi konyha.
Bukaresti, Strada Mihai Voda No. 1.
Grand kávéház mellett 9

Megnyílt 25

ELYSEE kézimunka üzlet

Bul. Reg. Ferdinand 7. Olári-ház

Eladó

központ közelében azonnal beköltözhető 3 szobás komfortos

magánház

Cim a kiadóban 191

A VÉGZETES KASTÉLY

— A Nagyváradi Esti Lap regénye —

(19)

IRTA: MABEL WAGNALLS

Az ég minden szentjével és az ájtatosan lesütött szemű kisleány miért kérdezősködött de Vrie grófról? És hol lehet most a gróf?

Négy nap múlt el azóta a kintz nyugtalanság valósággal beteggő tette. Szüzanyánk! Mert lehetséges volna, hogy ezt a komédiát, amelyet a királynak eljátszottak, s amelynek élet és halál fordult meg a kockán... egy más nő kedvéért rendezte volna.

Olyan gondolat volt ez, mely a márkiné felháborodását más irányba terelte.

Talán az egész rejtély megoldása ott van annak a félszeg, csinos libacskának a kezében!... A pokol minden ördögére! Ez már olyan dolog volt, amelyet rögtön el kellett intéznie.

A márkiné hirtelen és hevesen megrántotta a mellét csüngő csengettyűzsinórt (még ágyban feküdt, mivel még nem volt déli) és Madame du Hausset-t hívatta. Már tudta, hogy mit tesz. Meg kellett tudnia mindent, amit az a kisleány a grófról tud. Ravaszágának igazán nem kerül majd tulcsok fáradságába, hogy rájöjjön a szüzi szivecske egész titkára.

Mikor a dame d'honneur megjelent, azt a parancsot kapta, hogy utazzék azonnal St. Cyrbe.

Van ott egy fiatal leány, a nevére nem emlékszem, már, de nagyon könnyen megtalálhatja majd. Ő éneklé a szülő, a kápolnában, olyan a hangja, mint egy angyalé, az arca, mint Fra Angelico madonnájé és úgy beszél, mint egy liba. Hozza ide rögtön. Mondja, azt kívánom, hogy énekeljen nekem.

Igy történt tehát, hogy ezen a napon, mikor a st. cyri tanítónők és növendékek éppen felkeltek az ebédől a nagy és rideg ebédtől, lódobogás, kocsiörgés és drágacserétkes szerszámok zaja hangzott fel az udvarról. A fehér köténes, simára fésült ifjú hölgyek, mintha közös ösztön eltelte volna őket, odarohantak az ablakhoz, ahol ragyogó látvány tárult eléjük. Az udvaron ragyszorú, kékre és ezüstre festett hintó állt meg, melyben fehér, hosszúsörényű lovak voltak befogva, a bakon kék bársonyrútságú inasok s hajporozott parókájú kocsis.

A kocsiból egy elegáns hölgy beszélgetett a portással, aki aztán lesegítette a kocsirol és a fogadóterem ajtajáig kísérte.

Sok „á”, „ó” és „vovey” röppent el fent az ablakban a fiatal leányok ajkáról, de mindez csekélység volt a csodálkozásnak azon felkiáltásaihoz képest, melyek akkor törték ki belőlük, mikor néhány perccel később Terézia nővér lépett a szobába és kijelentette, hogy Destine de Varel azonnal készüljön el, hogy látogatóba mehessen a Bellevue-kastélyba, ahol Madame la marquise de Pompadour lakik.

Destine az utóbbi időben valósággal a sors kegyeltje volt. Olyan tény volt ez, melyet St. Cyrben minden leány elismert. Az ismeretlen szép lovaggal való találkozás az erdőben, melyet Terézia nővér mesélt el, izgatóval töltötte el a szívüket, s az, ami múltkor a kápolnában történt,

több volt, mint amennyit elviselhettek. Eppen azért, hogy Destine megóvják az elbizakodás veszedelmétől, elhatározták, hogy a jövőben ő vele magával és csodálatraméltó hangjával szemben is a legnagyobb közömbösséggel fognak viselkedni. De ha a siker túllép minden elképzelhető határt, az addig félrevonuló feltékenység megváltoztatja taktikáját, tárt karokkal áll elé s boidog, ha csak távoli ismerősként szerepelhet. A belleuvei meghívás Destinet az irigykedés körén kívül helyezte. Amde a meglepetés sokkal jobban hatott rá és sokkal izgatottabb is volt, semhogy észrevehette volna fiatal társnői szeretreméltó nyájaskodását. Néhányan felkísérték a szobáiba s buzgón segédkeztek neki öltözködés közben, míg a többiek megálltak az ajtóban és a folyosón. Mindnyájan egyszerre beszéltek, csodálkoztak, bámultak s kérdéseiket s felkiáltásukat élénk taglejtésekkel kísérték.

— Ugy-e, Destine, mindent el fogsz mondani nekem, amit látsz, majd — hízelt Fanchon, aki épp egy hét óta nem szólt hozzá. — S ha énekelni fogsz, választ a „Laudes domini”. Tudod, az én kedvenc dalom s a hangod oly gyönyörűen cseng, ha ezt énekeled! — mondotta Adrienne, miközben egy makacs fűtőcskét igazgatott meg Destine fején.

— Talán a királyt is látni fogod.

Mindnyájukból borzongó sóhajtás tört ki.

— Vagy a királynét! Ez kevesebb érdeklődést keltett. Destine is kételkedett benne, hogy megtörténhessenek, idegesen felkacagott és azt mondta, hogy ez az egész dolog olyan izgató, mintha áldozni menne.

(Folytatjuk)

Olvasták már?

Ezek a legjobb könyvek

Verona: Old meg a hajadat	
Mária Magdolna	3330
Voss: Királyi dráma	3170
Raskai: Férfi sírás	3318
Biró Lajos: Toinette	3015
Brochi: Szívem szerint	3077
Farrere: Titkár kisasszony ..	3204
Erdős René: Bárány Herzföld	
Ciariss	3144
Wolff: Csak hat hónap még az élet	3159
Sudermann: Róka-ut	3123
Csermely: Ami két miatyánk közt van	2798
Gyp: Napoleonette	3193
Schnitzler: Álomok éjszakája ..	3319
Kellermann: Ingeborg	2188
Pásztor A.: Végig az uton ..	3048
Gide Andee: Meztelen	3163

Olvashatók a Hegedüs Hirlapiroda kölcsönkönyvtárából

~~~~~

Csüddöngölő?

~~~~~

Köveleljen minden üzletben

minden vásárlásnál

* Tájékoztató a szücsipari kiállítás megtekintésére utazó közönségnek! Másodosztályú személyvonat Püspökladányig, onnan gyors III. oszt. Budapestig félár: 275 lei. Végig II. oszt. személy- és gyors Budapestig félár 332 lei. Gyorsvonat II. oszt. Oradea-Budapest félár 455 lei. Gyorsvonat III. oszt. félár 365 lei. Személyvonat II. oszt. félár 210 lei, III. oszt. félár 145 lei. — Igazolvány pengő 1.40 egyenlő 40 lei.

* Uj magyar napilap Erdélyben. Marosvásárhelyen, a székelvény „fővárosában” új napilap jelenik meg. Régóta érzett hiánya volt a városnak és vidékének egy jól szerkesztett modern napilap, mely a fokozott igényeket ki tudja elégíteni. A „Maros” című új lap haladószelemű, programu, pártoktól független és különösen a székelvényvidék érdekeit kívánja képviselni. A lap felelős szerkesztője Sebestyén László kiváló marosvásárhelyi újságíró, munkatársai között ott találjuk B. Berde Máriát, Molter Károlyt, az ismert erdélyi írókat és Tamás György publicistát. — Uj lapársunkat örömmel üdvözljük és virágzást kívánunk neki.

Jönnek a kiskapusiak

* A német birodalmi gyűlés a halálbüntetés mellett. Berlinből jelentik: A német birodalmi gyűlés szociáldemokrata pártja nemrég indítványt nyújtott be, amely a halálbüntetés eltörlését célozza. Az indítványt a birodalmi gyűlésnek a büntetőjog reformjával foglalkozó bizottsága 17 szavazattal 11 ellenében elvetette. A 11 szavazatot a szociáldemokrata és kommunista képviselők adták.

Torockói tánc?

* A Munk- és Moskovits-telep háziurainak gyűlése. A város polgármesteri hivatala felhívja a Munk- és Moskovits telep háztulajdonosait, hogy a telep vízvezetékí vízzel való ellátása ügyében, folyó évi november hó 20-án délelőtt 10 órakor a városháza közgyűlési termében tartandó értekezleten megjelenni sziveskedjenek.

Jönnek a kiskapusiak

x Vogue legfrissebb téli száma megérkezett a Hegedüs Hirlapirodába. Ára 70 lei.

x Hencserek részletre Mansbergernél, Bul. Reg. Ferdinand 3.

Mi újság?

Mandarin a világ szenzáció

* Budapestre utazó olvasóinknak páratlan kedvezményt nyújt a Keleti-pályaudvarral szemben lévő, elsőrangú PARK-SZÁLLODA, amelyben a szobák árából 20 százalék, az éttermi árakból pedig 10 százalék engedményt ad. Igazolványt a kiadóhivatal ad mindazoknak az olvasóinknak, akik az Esti Lap tiz egymásután következő számát bemutatja. Egyben felhívjuk a PARK szállodának lapunknak más helyén olvasható szives figyelemre méltó hirdetésére figyelmét.

Tudja-e mi a Csüddöngölő?

* Orvosi hír. Dr. Antal Miklós orvos, tudósspecialista, pénztári kerületi orvos elköltözött Str. Avram Iancu (Kosuth-u.) 11. Füchsl-palota földszint.

Mandarin minden slágert felülmul

x Chic Parisienne legfrissebb száma, tele számos divalcreatiókkal, megérkezett a Hegedüs Hirlapirodába. Ára 280 lei.

Mandarin minden kinek meg kell nézni

* A nagyváradi Munkás-Otthon könyvtárának vezetősége felhívja mindazokat a könyvtári tagokat, akik a Munkás-Otthon könyvtárából könyveket vittek ki, hogy azokat haladéktalanul adják le a Dácia-kávéházban tartózkodó könyvtárosnak Egyesületi (Szent László)-tér. Hét naponta este 7—9-ig és vasárnap d. e. 10—12-ig.

Crepe Satin a divat!

A legolcsóbb árban és minden színben kapható

SZILÁGYI-cégnél Bul. Reg. Ferdinand 3.

x Husz külföldi sláger egy kötetben. Most jelent meg a „Zum 5 Uhr Tee” 9-ik kötete tele jobbnál-jobb ének és táncszámmal. Padilla, Fall, Kálmán Imre, Oscar Strauss, Walter Kollo szerzeményeivel. Mind jó muzsika. Pompás kiállítás. Nézz meg Ön is a Hegedüs Hirlapiroda zeneműszíntárában és ha tetszik, vegye meg.

Mandarin a legnagyobb sláger

Nem veszté el függőjét, ha bizto-
sító-zárat szereltet fel reá

URÁN-nál 6-1

Nic. Iorga (Zöldfa)-utca 8. szám

Távirat! Oradea közönségéhez.
Nyissátok ki a szemeket! **Tuzila**
I. rendű cser- és búkkhasz ház-
hoz szállítva minkent **395** leiert
R. Dušan Bul. Reg. Ferdinand 55.

UJI? UJI? UJI?

Ne dobja el színehagyott cipőit.
Visszaadom előbbi színét, vagy
más tetszés szerinti színt adok.
Harminc színben színezek, olcsó
tartós szép kivitel. Ugyanott bő-
cipő-javítás. 5

BIRÓ cipész

George Lázár 12. Uri-utca 50.

His Masters művész- lemezek

nagy választékban
a Hegedüs
Hirlapiroda
gramofonosztályában.

Budapestre utazik?

20% engedményt kap

mint ezen lap előfizetője olcsó
szoba-árainkból.

10% engedményt kap

olcsó éttermi árainkból.
(Kitűnő házi konyha)

5 pengőt megtakarít,

autótaxi költséget, mert gyalog át-
jőhet 1 perc alatt a pályaudvarról

Onthon érzi magát

jól fűtött szobáinkban.

Elsőrendű kiszolgálás, szigorúan
családi jelleg.

Saját érdeke

ezen előnyök folytán, hogy ok-
vetlen nálunk szálljon meg

GRAND HOTEL

PARK

NAGYSZÁLLODA

BUDAPEST

VIII., Baross-tér 10.

a Keleti pályaudvar érke-
zési oldalával szemben.

Sonnenfeld Adolf-nyomda r. t.

APRÓHIRDETÉSEK

LEVELEZÉS

HA VAN PÉNZE, akkor sem
kell, hogy egyszerre liadja, mert
női kabátokat, szőrméve is a leg-
olcsóbban, heti vagy havi lefize-
tésre Rotenberg Márton cégnél
szerezheti be, Jorga Miklós (Zöldfa)
utca 15.

HA NINCS PÉNZE, akkor is
beszerezheti szükségletét, kényel-
mes heti vagy havi lefizetésre a
Rotenberg Márton cégnél, Jorga
Miklós (Zöldfa) utca 15. 3793

HA LESZ PÉNZE, arra fel már
most vásárolhat férfi és női sző-
veteket, kész női kabátokat, sely-
meket, pouplinokat, zellíreket,
vásznakot, damasztot, bársonyt,
flanelt, paplant, swetttereket, pu-
lovereket, kötött kabátokat és
minden e szakmába vágó divat
dolgotat heti vagy havi lefizetés-
re Rotenberg Márton cégnél, Jor-
ga Miklós (Zöldfa) utca 15. 3793

BOLDOGSÁGOM! Izgatottan,
remegve vár a Te Rabod 208

KATÓCI! Okvetlenül várlak
reggeltől délig, amikor még egy
hétre legutóbbi helyemre vissza-
utazom. Akadály esetén e szerint
írj feltétlenül. 206

TISZTA selyem nyakkendő 67
lei, Friedmann Jenő cégnél, Sas-
passage. 3961-1

LAKÁS

TÖBB csinos egy ágyas butoro-
zott szoba, központban azonnala-
ra, fűtés és világítással együtt, havi
1500 leiert kiadó. Bővebbet a
„Metropol” szálloda portásánál.
3950

50,000 lei lelépést, fizetnek öt-
szobás lakásért csakis a központ-
ban. Címét a Hegedüs hirlapiro-
dába kérek. 458

EGY szobás, konyhás lakás na-
gyon olcsón, butorral átadó. V.
Lucaci (Malom) utca 31. Blumen-
feld.

KIADÓ azonnal elfoglalható kis
magánház, Doina (Ferenc) utca
19. szám. 209

KÉT szobás, parkettes, fürdő-
szobás, központi lakás átadó. —
Egy, két, három, négyszobás la-
kásaim vannak. — Butorozott
szobák a város minden részén.
Magán, bérházak, kedvező felté-
telekkel, Balázsne utóda, Jorga
Miklós (Zöldfa) utca 21. fél 10—
fél 1-ig. 3712

EGY szoba, konyha, speciál lakás
kiadó. Templom-utca 8. Czv.
Markovitsné. 201

KERESEK két, három szobás
lakásokat, jól fizető feleimnek.
Antik szalon, ebédlő, háló, márk-
ás porcellán, képek, perzsaik el-
adók. Balázsne utóda, Jorga Mik-
lós (Zöldfa) utca 21. fél 10—fél
1-ig. 3712

ALKALMAZÁS

PERFEKTE leutsche Stenoty-
pistin selbstständige Korresponden-
tentin ungarisch sprechend sucht
Stelle eventuell für halbtägige
Beschäftigung. Adresse Hegedüs
590

Négy középiskolát végzett papírkere- kedő-tanulót felvesz Sonnenfeld-cég

ÜGYES fiut Estilap árusításá-
hoz a Rétre keresünk. Jelenkez-
ni a Hegedüs hirlapirodában. 80

ÜGYNÖKÖK részletfizetésre
való eladásra felvételnek Rotten-
berg Márton cégnél, Jorga Miklós
(Zöldfa) utca 15. 174

Kinderfräulein zum solortigen
antritt mit guten Zeugnissen an-
melden Carmen Sylva (Schlauch)
tér 5. 179

GÉPÉSZ segédet uradalmi gya-
korlattal január elsejére keres
gyapolyi uradalom. Deapoi. 180

HAZMESTERI állást keres
azonnalra házaspár 2 gyermekkel.
Salonta, Mágori Lajosné, Str. Kis-
faludy 19. 207

WITWE aus guter Familie
sucht Stelle als Hauswirtschaftle-
rin zu einem alleinstehenden
Herrn. Adresse in der Adminis-
tration. 138

ÖNALLÓ rodai munkaerő
azonnali belépésre állást keres.
Cím a kiadóhivatalban. 188

SZOBALANY azonnala-
ra felvé-
tetik. Munk. Avram Jancu (Kos-
suth) utca 7. 204

3 évi irodai gyakorlattal bíró
fiatal lány pénztárnos, esetleg
irodába ajánlkozik. Pankolics
uszoda, Alba-Iulia (Buryitay) li-
get. 198

ÜGYES rikkancstiu az Estilap
árusításához fix fizetéssel felvéte-
tik. 197

ÜGYES perzsaszőnyegjavító
leány házakhoz ajánlkozik. Cím a
Hegedüs hirlapirodában. 94

TISZTESSÉGES, megbízható
ember csakis a szombat megtar-
tásával irodaszolgái vagy más ha-
sonló állást keres. Bratianu (Sza-
nizló) utca 1-a. Házmaster. 97

FIGYELEM. Csipe osztályun-
kat minden elfogadható árért li-
árusítom. Friedmann Jenő cég,
Sas-passage. 3961-3

PERFECT német, román vagy
magyar, román előnyben, magyar-
német és román levelező felvéte-
tik. Írásbeli ajánlatokat a Hege-
düs hirlapirodába „Előnyben” je-
ligére. 205

ADÁS-VÉTEL

UJHELYI Nándor: Mire a lány-
ból asszony lesz című könyvét
megvételre keresem. Cím a He-
gedüs hirlapirodában. 569

ERDŐS René: Santerra bibo-
ros című könyvét megvételre ke-
resem. Cím a Hegedüs hirlapiro-
dában. 44

FORRÓ Pál: Elátkozott asz-
zony című könyvét megvételre
keresem. Cím: a Hegedüs hirlap-
irodában. 26

NŐI bunda, fekete selyembár-
sonyból, opozaból, teljesen jó, el-
adó. Dimitrie Cantemir (Beothy
Ödön) utca 41. Utcai lakás. 520

ELADÓ egy alig használt Pres-
to női kerékpár. Cím a kiadóban
59

MAGAS áron megveszem
Schnitzler: Ut a szababba című
könyvét. Cím a Hegedüs hirlap-
irodába. 19

1 pár hibamentes, selyem Bo-
harisnya 78 lei, Friedmann Jenő
cégnél, Sas-passage. 3961-1

NŐI perzsa bunda eladó Rub-
szics, Victoriei (Kolozsvár) ur-
5. szám. 20

ELADÓ Ehrbar zongora, új ál-
lapotban. Cím Hegedüs hirlap-
irodában. 19

PERZSASZŐNYEG készítés-
legjobb minőségű felvétel kilo-
grammként 265 lei. E'sorrend-
külföldi fonalak mályon leszá-
tott árban Székelyné, Royall
szemben. 19

OKTATÁS

GYORSIRAST a legújabb rem-
szer szerint, jó eredménnyel tan-
tok. Bratianu (Szanizló) utca 31.
Benedek. 20

KÜLÖNFÉLÉK

RUHATISZTÍTÁST, vasalás-
jutányos áron vállal Kohn Izsdó
Dimitrie Cantemir (Beothy Ödön)
utca 32. 19

JÖMENETELÜ cukorka, cse-
mege üzlet átadó. Cím Hegedüs
hirlapirodában. 140

KIS irodahelyiség, Mária k-
rállyné (Bémer) téren azonnal ki-
adó. Cím Hegedüs hirlapirodában
19

JÉGVERMET keresek bérbe
esetleg örök áron megveszem.
Plesz hen. eszlet. 200

NAGYFORGALMU üzlet teljes
berendezéssel és egy nagyobb
raktárhelyiség azonnal kiadó.
Victoriei (Kolozsvár) utca 92.
Dancse János cégnél. — Ugyanott
egy üzletvezető felvételük. 198

Egy anya kálváriája

Szereltem — Bűn — Bűnhődés

Mindenkinek el kell olvasni!

Xavier de Montepin

nagy regénye a magyar közönség
számára

Folytatásokban je'nik meg

mindennap egy füzet

Ára 3 lei

Kapható mindenütt

Kérjen ingyen mutatószámot

OLVASTA MÁR?

VEGYE MEG GYORSAN!

Pihenés! Szórakozás!

Gramofonok

kedvező fizetési feltéte-
lek mellett kaphatók a

Hegedüs Hirlapiroda

ujonnan szervezett gramofon-
osztályában